

نویسنده: پیپ اسکوبار (Pepe Escobar)
منبع و تاریخ نشر: کریدل «2025-01-20»
برگردان: پوهندوی دوکتور سیدحسام «مل».

در آستانه «دوره بلافاصله ماموریت» ترامپ، ایران و
روسیه آغاز به یک دوره توافق تاریخی کردند

*On the eve of Trump, Iran and Russia launch
historical deal*

در یک توافقنامه مشارکت استراتژیک مفصل که هفته گذشته در مسکو امضا شد،
قدرت های اوراسیا، روسیه و ایران نظم جهانی به رهبری ایالات متحده را به چالش
کشیدند و رئیس جمهور جدید را در جریان قرار دادند.

*In a detailed strategic partnership agreement signed last week in
Moscow, Eurasian powers Russia and Iran issued a challenge to the
US-led global order and placed its incoming new president on
notice.*



عکاسی کریدل

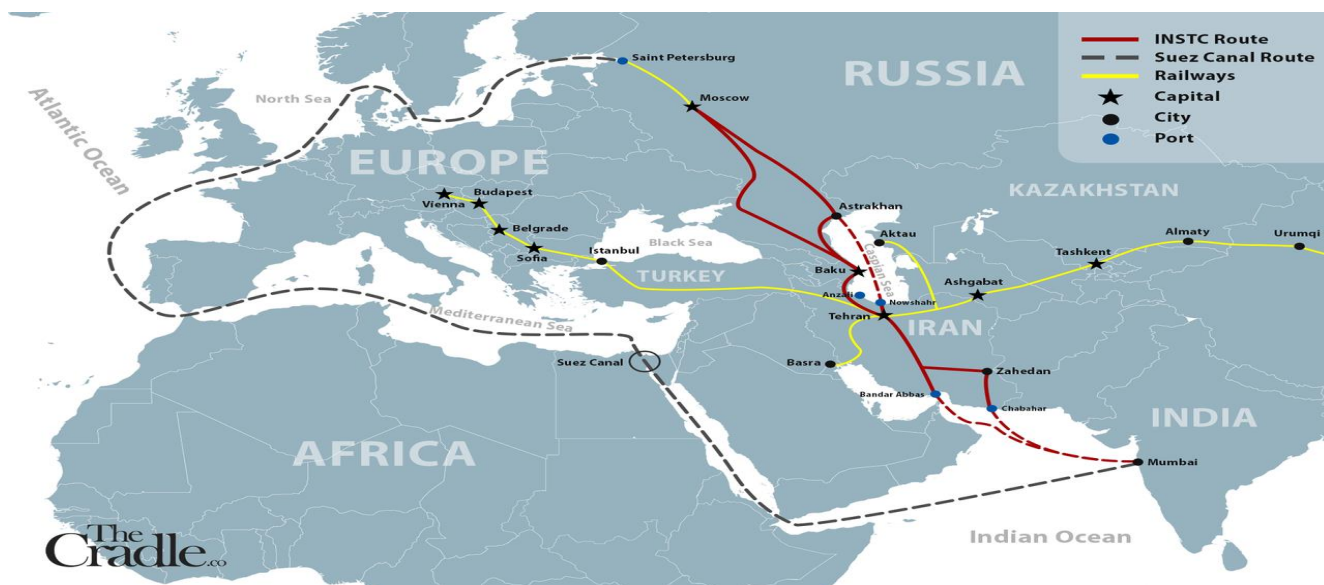
زمان بندی همه چیز در ژئوپلیتیک است. جمعه گذشته در مسکو، تنها سه روز قبل از تحلیف دونالد ترامپ، رئیس جمهور آمریکا در واشنگتن، رهبران ارشد اعضای بریکس، ولادیمیر پوتین، رئیس جمهور روسیه و مسعود پزشکیان، رئیس جمهور ایران، توافقنامه مشارکت راهبردی جامع را امضا کردند که مشروح ویا شرح آن در «47» ماده، دوبرابر بیشتر از آنچه در این توافق نامه بود، امضا کردند. توافق اخیر روسیه و کره شمالی.

این مشارکت استراتژیک اکنون در حالی شکل گرفته است که بدهی هنگفت - غیرقابل پرداخت - دولت ایالات متحده به رقم بی سابقه 36.1 تریلیون دلار، معادل 106.4 هزار دلار برای هر آمریکایی می رسد، و درست زمانی که سهم ایالات متحده از اقتصاد جهانی برای اولین بار به زیر 15 درصد می رسد. زمان، بر اساس ارقام بانک جهانی/IMF.

در مقابل، شراکت راهبردی روسیه و ایران با هدف تحکیم بیشتر نیروی درهم تنیده سازمان های چندجانبه مهمی که برای سازماندهی دنیای چند وجهی جدید هستند: بریکس پلاس، سازمان همکاری شانگهای (SCO) و اتحادیه اقتصادی اوراسیا (EAEU) است.

آن را نقطه عطفی در روند طولانی و جاری ادغام اوراسیا بنامید. یا، همانطور که اکثریت جهانی تا حد زیادی آن را تفسیر میکنند، یک چالش مستقیم و مستقل برای "نظم بین المللی مبتنی بر قوانین" تحمیلی غرب در حال مرگ است.

مشارکت راهبردی گسترده تهران و مسکو، همکاری در حوزه های امنیتی و دفاعی را تقویت می کند و تأکید ویژه ای بر توسعه آرام کریدور حمل و نقل بین المللی شمال - جنوب (INSTC)، محور فراوراسیا که روسیه، ایران و هند را متحد می کند، دارد. تحکیم ایران به عنوان یک مرکز ترانزیت کلیدی برای گاز روسیه و کالاهای فروخته شده به چندین شریک آفریقایی-اوراسیا.



نقشه کریدور حمل و نقل بین المللی شمال جنوب (INSTC).

بازنویسی قوانین جنگ نامتقارن

پوتین با برجسته کردن تفسیر اش از مشارکت، که او آن را "سند پیشگامانه" می نامد که "اهداف جاه طلبانه" را تعیین میکند و بر "توسعه پایدار" متمرکز است، روشنگر است.

وی افزود: روسیه و ایران در «بیشتر» مسائل سیاست خارجی همسو هستند، کشورهای مستقلی هستند و هر دو ملت تمدنی «مقاومت در برابر فشار خارجی و مخالف تحریم های غیرقانونی رادار هستند».

عباس عراقچی، وزیر امور خارجه ایران تاکید کرد که چگونه این شراکت جایگزین «یکجانبه گرایی با همکاران و احترام» می شود، در قراردادی که هدف آن فراهم کردن ابزارهای ایران و روسیه برای ایجاد نظم جدیدی است که در آن همکاری جایگزین هژمونی و احترام جایگزین تحمیل خواهد شد.

در حال حاضر، به برخی از ریزدانه. اگرچه این توافق به عنوان یک ائتلاف نظامی رسمی تشکیل نشده است، اما این مشارکت تبادلات نظامی را در بالاترین سطح نهادینه می کند - از رزمایش های مشترک و توسعه تسلیحات گرفته تا پروژه های اشتراک اطلاعات.

مسکو به ناچار جنگنده های (سوخو اس-30)، موشک های «پانتسیر، توک و بوک» و سامانه های دفاعی (اس-400) (و در آینده نزدیک اس-500) را برای دفاع هوایی ایران در برابر موارد احتمالی ماجر اجویی آمریکا و اسرائیل به هنگام خرید می فروشد. مجموعه گسترده ای از موشکها و پهپادهای ساخت ایران. تبادلات در زمینه تحقیقات هوش مصنوعی نیز تقویت خواهد شد. هم ایران و هم روسیه در خط مقدم جهانی باز نویسی قوانین جنگ نامتقارن هستند.

این مشارکت تصریح می کند که روسیه به ایران "کمک" ارائه خواهد کرد در عمل، این بدان معناست که نه تنها سلاح، بلکه مسکو نیز در سازمان ملل و سایر نیروهای بین المللی از تهران در برابر تهدیدات دیپلماتیک دفاع می کند و اثرات تحریم های اقتصادی مخرب را به حداقل می رساند.

و اگر حمله ای علیه ایران اتفاق بیفتد، روسیه به هیچ وجه با مهاجم همکار نخواهد کرد: هیچ اطلاعاتی تا عدم اجازه استفاده از خاک روسیه برای حمله یا تهاجم.

زیر ساخت های انرژی یک ستون اساسی این مشارکت است و هدف آن تقویت ثروت ایران در شرایط بدتر شدن اقتصاد داخلی است. روسیه فناوری های پیشرفته انرژی را برای توسعه زیر ساخت های انرژی ایران، شبکه های خط لوله و تجارت گاز طبیعی مایع (LNG) گسترده - اما هنوز هم باید ارتقاء بخشد - ارائه خواهد کرد.

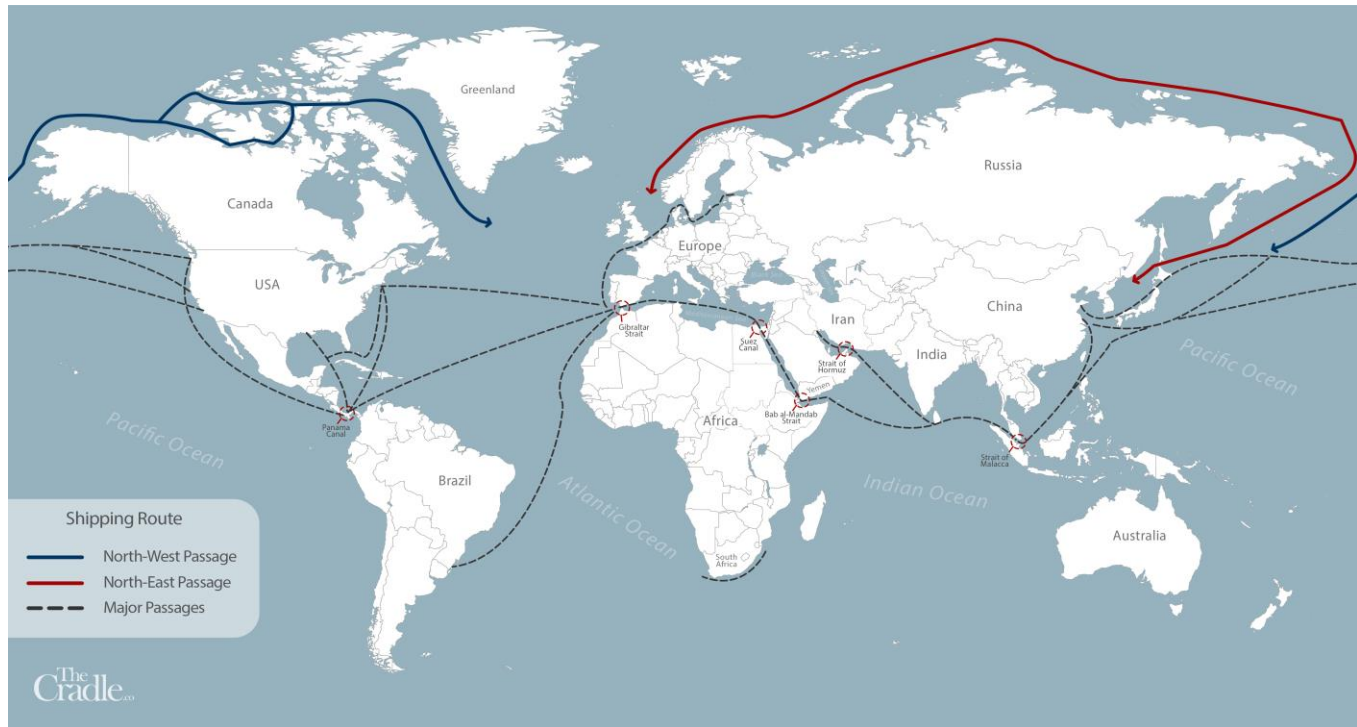
در روز توافق، سرگئی تسیویلف، وزیر انرژی روسیه جزئیات جدیدی از قرارداد جدید 30 ساله خط لوله دریای خزر بین گازپروم و شرکت ملی گاز ایران (NIGC) ارائه کرد که شامل آذربایجان نیز می شود و احتمالاً به دنبال جذب باکو است. از مواضع خصمانه منطقه ای روسیه هزینه های زیرساختی را پوشش می دهد و اساساً گاز ایران و برخی از همسایگانش را تامین می کند.

همانطور که سیمور هرش، روزنامه نگار تحقیقی کهنه کار در سال 2022 فاش کرد، حجم پیش بینی شده 55 میلیارد متر مکعب در سال پس از اتمام پروژه، با ظرفیت دوقلو نورد استریم به اتحادیه اروپا که به طور پنهانی توسط آمریکایی ها خراب شده بود، مقایسه می شود. این قرارداد انرژی برای تهران ضروری است، زیرا ساخت حتی اگر دومین ذخایر بزرگ گاز روی کره زمین - 34 تریلیون متر مکعب، تنها پس از روسیه - را در اختیار داشته باشد، از کمبود داخلی به ویژه در فصل زمستان رنج می برد. بیشتر ذخایر گازی این کشور به دلیل تحریم های چند دهه ای ایالات متحده مورد اکتشاف قرار نگرفته است.

بهبود "آزمایشگاه آینده"

در جبهه ژئواکونومیک، روسیه و ایران در مرکز یکی از راهروهای ارتباطی کلیدی قرن بیست و یکم قرار دارند INSTC: که سه بریکس را متحد می کند (یکی دیگر هند است)، از تحریم ها مصون هستند و جایگزینی سریع تر و ارزان تر برای کانال سوئز که زمانی ضروری بود.

کریدور دیگر مسیر دریای شمالی (NSR) در سراسر قطب شمال است که چینی ها آن را جاده ابریشم یخی یا جاده ابریشم قطبی می نامند. چین خود را به عنوان یک "کشور نزدیک قطب شمال" تعریف می کند.



نقشه مسیرهای اصلی کشتیرانی جهانی و معابر جایگزین قطب شمال شامل مسیرهای شمال غربی و شمال شرقی.

INSTC یکپارچه سازی اوراسیا در بهترین حالت خود است و به عنوان یک پروژه اتصال اولیه BRICS دو برابر می شود. پیامدهای ژئواکونومیکی حیرت انگیز است، زیرا INSTC روند دور زدن سیستم مالی بین المللی تحت سلطه دلار آمریکا را در داخل +BRICS تسریع خواهد کرد.

روسیه و ایران در حال حاضر به شدت با ارزها و کریپتوهای خود معامله می کنند و در عین حال تلاش می کنند تا مکانیزم محرمانه ای را برای دور زدن کامل سیستم پیام رسانی بانکی جهانی مستقر در بلژیک SWIFT تکمیل کنند. گام بعدی پیگیری یک شبکه پرداخت در سراسر اوراسیا است که به مکانیزم در حال تحول BRICS مرتبط خواهد بود، با چندین گزینه در حال حاضر در موردی که فقط می توان آن را «آزمایشگاه آینده» توصیف و آزمایش کرد.

هیستری امپریالیستی ضرب المثلی که شراکت را به عنوان فصل جدید "محور شرق" جدید - با کره شمالی و چین برای اندازه گیری خوب اضافه شده است - نامربوط است. زمان بندی ژئوپلیتیک، بار دیگر، بی ارزش است - همراه با ضربه ای به زوال عقل تحریم ها

اتفاقاً زوال عقل در محور غربی تحت رهبری ایالات متحده باقی خواهد ماند. جک سالیوان، رهبر ناامنی ملی، قبل از خروج غم انگیزش، به کاخ سفید پیشنهاد حمله به سایت های هسته ای ایران را قبل از شروع مأموریت دوهم ریاست جمهوری ترامپ چیزی که بلافاصله رئیس جمهور جمهوریخواه آینده را در چشم طوفان فرو می برد: یک توفان عظیم. جنگ غرب آسیا

مشکل این است که حلقه آتش صهیونیستی که ترامپ را احاطه کرده است، در واقع، این طرح‌های حمله را از دولت در حال خروج بایدن به ارث برده است، و با مخالفت در سراسر ایالت عمیق آمریکا فاصله زیادی دارد. بنابراین، زوال عقل هرگز متوقف نمی‌شود. با در نظر گرفتن غروری که در امپراتوری هرج و مرج رخنه کرده است، هیچ گروهی از واقع‌گرایان وجود نخواهد داشت که واقعاً پیامدهای پیمان استراتژیک روسیه و ایران را درک کنند.

طرز فکر Forever Wars که بخش‌های وسیعی از افغانستان، عراق، لیبی، سوریه، غزه، اوکراین و جاهای دیگر را ویران کرد، اکنون اندکی تغییر یافته است. با این حال، نئومحافظه‌کاران و نئولیبرال‌های دائمی که سیاست خارجی ایالات متحده را برای دهه‌ها کنترل کرده‌اند، ناپدید نخواهند شد. تفاوت این است که اکنون روسیه و ایران با همکاری نزدیک، مستقیماً امپراتوری آشوب را به چالش می‌کشند.

..... **با تقدیم احترامات «2925-01-23»**

.....